



**СЪВЕТ НА
ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ**

**Брюксел, 4 февруари 2014 г.
(OR. en)**

6118/14

**PUBLIC 3
INF 21**

БЕЛЕЖКА

Относно: МЕСЕЧНА СПРАВКА ЗА АКТОВЕТЕ НА СЪВЕТА —
СЕПТЕМВРИ 2013 г.

В настоящия документ са изброени актовете, приети от Съвета през септември 2013 г.^{1 2}

В него е посочена информация за приемането на законодателните актове, включително:

- дата на приемане,
- заседание на Съвета,
- номер на приетия документ,
- данни за публикуването в Официален вестник,
- приложими правила за гласуване, резултати от гласуването, както и обяснения на вота и изявления, вписани в протокола на Съвета, ако има такива.

¹ С изключение на някои актове с ограничен обхват, като процедурни решения, решения за назначаване, решения на органи, създадени съгласно международни споразумения, конкретни бюджетни решения и т.н.

² При законодателни актове, приети чрез обикновената законодателна процедура, може да има разлика между датата на заседанието на Съвета, когато законодателният акт е приет, и действителната дата на въпросния акт, тъй като законодателните актове, приети чрез обикновената законодателна процедура, се смятат за приети едва след като бъдат подписани както от председателя на Съвета и председателя на Европейския парламент, така и от генералните секретари на двете институции.

В настоящия документ се съдържа и информация за приемането на незаконодателни актове, които Съветът е решил да оповести публично.

Настоящият документ е достъпен също и на уебсайта на Съвета:

<http://www.consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/monthly-summaries-of-council-acts?lang=bg>

Посочените в справката документи могат да бъдат получени чрез публичния регистър на документите на Съвета: <http://consilium.europa.eu/documents/access-to-council-documents-public-register?lang=bg>

Следва да се отбележи, че настоящият документ е съставен само с информативна цел — автентични са единствено протоколите на Съвета. Те са достъпни на уебсайта на Съвета: <http://consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/council-minutes?lang=bg>

**ИНФОРМАЦИЯ ЗА АКТОВЕТЕ, ПРИЕТИ ОТ СЪВЕТА
ПРЕЗ СЕПТЕМВРИ 2013 Г.**

Писмена процедура, приключила на 6 септември 2013 г.

НЕЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ

АКТ	ДОКУМЕНТ/ИЗЯВЛЕНИЯ
Решение на Съвета за изменение на Решение 2010/452/ОВППС относно Мисията за наблюдение на Европейския съюз в Грузия (EUMM Georgia)	11458/13

Писмена процедура, приключила на 13 септември 2013 г.

НЕЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ

АКТ	ДОКУМЕНТ/ИЗЯВЛЕНИЯ
Решение за изпълнение на Съвета за одобряване на програма за макроикономически мерки за Кипър и за отмяна на Решение 2013/236/ЕС	13181/13

Писмена процедура, приключила на 23 септември 2013 г.

НЕЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ

АКТ	ДОКУМЕНТ/ИЗЯВЛЕНИЯ
Решение за изпълнение на Съвета за прилагане на Решение 2011/101/ОВППС относно ограничителни мерки срещу Зимбабве	12714/13

3257-о заседание на Съвета на Европейския съюз (СЕЛСКО СТОПАНСТВО и РИБАРСТВО), проведено в Брюксел на 23 септември 2013 г.

ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ

АКТ	ДОКУМЕНТ	ПРАВИЛО ЗА ГЛАСУВАНЕ	РЕЗУЛТАТИ ОТ ГЛАСУВАНЕТО
Позиция (ЕС) № 8/2013 на Съвета на първо четене с оглед на приемането на решение на Европейския парламент и на Съвета за предоставяне на макрофинансова помощ на Киргизката република. Приета от Съвета на 23 септември 2013 г. ОВ С 309Е, 24.10.2013, стр. 1–9	11703/13	квалифицирано мнозинство	всички държави членки: за

НЕЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ

АКТ	ДОКУМЕНТ
Решение на Съвета от 23 септември 2013 година за подписване, от името на Европейския съюз, на Споразумението за доброволно партньорство между Европейския съюз и Република Индонезия относно прилагането на законодателството в областта на горите, управлението и търговията с продукти от дървен материал за Европейския съюз ОВ L 265, 8.10.2013 г., стр. 1—2	11768/1/13 REV 1 + REV 2 11769/1/13 REV 1 +REV 1 COR 1
Решение на Съвета за подписването от името на Европейския съюз на Конвенцията от Минамата относно живака	11995/13 11995/13 ADD 1
Решение на Съвета за подписване от името на Европейския съюз и временно прилагане на Споразумението за сътрудничество между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Конфедерация Швейцария, от друга, в областта на европейските програми за спътникова навигация	10503/13 + ADD 1
Решение на Съвета относно позицията, която да бъде зета от името на Европейският съюз в рамките на Комитета за сътрудничество в областта на културата, създаден със Споразумението за свободна търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Корея, от друга страна, по отношение на приемането на процедурния правилник на Комитета за сътрудничество в областта на културата	12825/13
Решение на Съвета относно позицията, която да бъде зета от името на Европейския съюз в рамките на Двустранния надзорен съвет, създаден със Споразумението между Съединените американски щати и Европейската общност относно сътрудничеството в областта на регулиране на безопасността на гражданското въздухоплаване, по отношение на Решение № 0004 за изменение на приложение 1 към споразумението	12300/13 12413/13
Решение на Съвета за упълномощаване на Европейската комисия да участва от името на ЕС в преговорите за международна конвенция на Съвета на Европа за борба с манипулирането на спортни резултати по отношение на въпроси, свързани със сътрудничеството по наказателноправни въпроси и полицейското сътрудничество	10180/13

Решение на Съвета относно позицията, която да бъде зета от името на Европейския съюз в Съвместния комитет ЕС—ЕАСТ по отношение на приемането на решение за изменение на Конвенцията от 20 май 1987 г. за общ транзитен режим (изменения, произтичащи от присъединяването на Хърватия към Съюза)	12173/13
Решение на Съвета относно позицията, която да бъде зета от името на Европейския съюз в рамките на Съвместния комитет ЕС—Швейцария по отношение на определянето на случаите на освобождаване от задължението за предаване на данни по член 3, параграф 3, първа алинея от приложение I към Споразумението между Европейската общност и Конфедерация Швейцария за опростяване на проверките и формалностите при превоза на стоки и за митнически мерки за сигурност	13032/13
2013/488/ЕС: Решение на Съвета от 23 септември 2013 година относно правилата за сигурност за защита на класифицирана информация на ЕС ОВ L 274, 15.10.2013 г., стр. 1—50	9829/13
<p>I. Изявление на Съвета, Комисията и върховния представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност относно защитата и работата с класифицирана информация</p> <p>1. Съветът, Комисията и върховният представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност („върховният представител“) считат, че правилата за сигурност на Съвета, Комисията и Европейската служба за външна дейност (ЕСВД) и Споразумението между държавите членки, заседаващи в рамките на Съвета, относно защитата на класифицирана информация, която се обменя в интерес на Европейския съюз, взети заедно, целят установяването на широкообхватна и последователна обща рамка в Европейския съюз за защита на класифицирана информация, създавана в държавите членки, в институциите на Европейския съюз или в агенциите, органите или службите на ЕС или получавана от трети държави или международни организации.</p> <p>2. Съветът, Комисията и върховният представител припомнят, че съответните правила за сигурност на Съвета, Комисията и ЕСВД ще продължават да съдържат равностойни стандарти за защита на класифицирана информация на ЕС, като същевременно се отчитат техните специфични институционални и организационни потребности. Тези правила, взети заедно, представляват рамката, в която такава информация може да бъде споделяна помежду им. За да се осигури тясно сътрудничество по въпросите, свързани със защитата на класифицирана информация и на комуникационните и информационните системи за обработка на такава информация, Съветът, Комисията и върховният представител:</p>	

- а) ще разглеждат защитата на класифицирана информация на ЕС като въпрос от общ интерес и се ангажират да си оказват взаимна помощ във всички области, свързани с работата с класифицирана информация на ЕС и нейната защита;
- б) се договарят, че Съветът, Комисията и ЕСВД ще се консултират помежду си относно всяко изменение на своите правила за сигурност, преди то да бъде прието, за да се поддържа съществуващата равностойност на разпоредбите;
- в) се договарят, че когато е необходимо споразумение за сигурност на информацията с трета държава или международна организация, може да се сключи едно споразумение от Съюза като обща рамка за тази цел;
- г) ще се информират помежду си преди да встъпят в договорености по сигурността с трети страни;
- д) се договарят, че посещенията за оценка на сигурността ще продължават да се провеждат въз основа на съвместна програма на ЕС за проверки;
- е) се договарят, че Генералният секретариат на Съвета, Комисията и ЕСВД ще осигурят практическите разпоредби за осъществяване на посещения за оценка на сигурността, за да се провери дали практиките на посещаваната структура отговарят на принципите и минималните стандарти, които управляват защитата на класифицираната информация на ЕС. Тези разпоредби ще гарантират, че посещенията за оценка на сигурността се провеждат ефикасно и икономически целесъобразно чрез рационализиране на практиките, обединяване на наличните експертни познания и избягване на дублирането на усилия; ж) се договарят, че преди одобряването на криптографски продукти за защита на класифицираната информация на ЕС от съответния им Орган за криптографско одобрение (ОКО), тези продукти по принцип ще са преминали през оценка на втора страна и ще са препоръчани за одобрение в съответствие с Решението на Съвета относно правилата за сигурност за защита на класифицирана информация на ЕС.

В тази рамка ще бъдат разработени разпоредби и процедури за споделяне на класифицирана информация на ЕС, в зависимост от потребностите, между директорите на Службата за сигурност на ГСС, на Дирекцията по сигурността на Комисията и на Дирекцията по сигурността на ЕСВД.

II. Изявление на Съвета, Комисията и върховния представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност относно защитата и работата с класифицирана информация на ЕС (КИЕС) в агенции, органи или служби на ЕС

Съветът, Комисията и върховният представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност („върховният представител“) ще се стремят да осигурят максимална последователност в прилагането на правилата за сигурност по отношение на защитата на КИЕС от страна на трите институции, както и от страна на агенциите, органите или службите на ЕС. По-специално Съветът и Комисията ще гарантират, че когато се създават агенции, органи или служби на ЕС, тези структури ще прилагат при създаването и управлението на класифицирана информация ниво на защита, равностойно на това, предоставяно от правилата за сигурност съответно на Съвета или Комисията. Службата за сигурност на ГСС и Дирекцията по сигурността на Комисията са готови да предоставят при поискване насоки относно прилагането на правилата за сигурност на Съвета или Комисията във вътрешната организация на такива агенции, органи или служби.

По-специално Съветът, Комисията и върховният представител ще предприемат всички възможни мерки, като при необходимост встъпват в административни договорености, с цел:

- а) класифицираната информация, създавана от такива структури в съответствие с приложимите правила за сигурност, да се обозначава като КИЕС. Информацията може да носи и допълнително обозначение, указващо коя агенция, орган или служба е неин създател;
- б) споделянето на КИЕС, създавана в Съвета, в Комисията или в Европейската служба за външна дейност (ЕСВД), с агенции, органи или служби на ЕС или между такива структури, да зависи от удовлетворителния резултат от посещение за проверка, имащо за цел да потвърди ефективността на прилаганите мерки за защита на КИЕС.

Генералният секретар на Съвета, генералният секретар на Комисията и генералният секретар на ЕСВД съответно информират агенциите, органите или службите за всяко споразумение или административна договореност, които предстоят да бъдат договорени или прилагани с трети държави или международни организации относно обмена на класифицирана информация.

Съветът и Комисията ще приканят тези агенции, органи или служби да информират Съвета, Комисията и върховния представител, когато тези агенции, органи или служби възнамеряват да договорят споразумение или административни договорености с трета държава или международна организация относно обмена на класифицирана информация.

Съветът потвърждава, че прекият обмен на класифицирана информация между Европейската агенция по отбрана (EDA) и трета държава или международна организация по силата на административна договореност, по която EDA е страна, ще изисква Съветът предварително да сключи споразумение в областта на сигурността на информацията между ЕС и въпросната трета държава или международна организация.

III. Изявление на Съвета относно защитата на класифицирана информация на ЕС при операции на ЕС за управление на кризи и от страна на специалните представители на ЕС и техните екипи

Съветът ще гарантира, че в актовете, приети по силата на дял V, глава 2 от ДЕС, се предвижда операциите за управление на кризи по линия на ОПСО и техният личен състав, както и специалните представители на ЕС и техните екипи, да прилагат приетите от Съвета правила за сигурност за защита на класифицирана информация на ЕС.

Във връзка с това Съветът отбелязва, че националните органи по сигурността, при поискване от страна на специалния представител на ЕС, от ръководителя на мисията и/или командващия гражданските операции, от командващия операцията и/или силите или от командващия мисията, ще извършват необходимите проучвания за надеждност на лицата, участващи в операции по линия на ОПСО съгласно дял V, глава 2 от ДЕС или в екипите на специалните представители на ЕС, които все още нямат валидно разрешение за достъп до класифицирана информация. По отношение на гражданските операции по линия на ОПСО и по отношение на екипите на специалните представители на ЕС (СПЕС), такива искания ще се препращат до националните органи по сигурността от определен служител по сигурността на мисията или на СПЕС, чието име ще бъде съобщавано на тези органи от Европейската служба за външна дейност.

IV. Изявление на Съвета относно съществуващите политики и насоки по сигурността

Политиките и насоките по сигурността, одобрени или договорени съгласно Решение 2011/292/ЕС на Съвета от 31 март 2011 г. относно правилата за сигурност за защита на класифицирана информация на ЕС или съгласно Решение 2001/264/ЕО на Съвета от 19 март 2001 г. за приемане на разпоредбите относно сигурността на Съвета, продължават да бъдат валидни съгласно решението на Съвета от 2013 г. относно правилата за сигурност за защита на класифицирана информация на ЕС, докато тези политики и насоки по сигурността не бъдат заменени, отменени или изменени.

2013/526/ЕС: Решение на Европейския парламент и на Съвета от 9 октомври 2013 година за мобилизиране на средства от Европейския фонд за приспособяване към глобализацията в съответствие с точка 28 от Междунституционалното споразумение от 17 май 2006 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията за бюджетната дисциплина и доброто финансово управление (заявление EGF/2011/025 IT/Lombardia, подадено от Италия)
ОВ L 284, 26.10.2013 г., стр. 22—22

11817/13

2013/514/ЕС: Решение на Европейския парламент и на Съвета от 9 октомври 2013 година за мобилизиране на средства от Европейския фонд за приспособяване към глобализацията в съответствие с точка 28 от Междунституционалното споразумение от 17 май 2006 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията за бюджетната дисциплина и доброто финансово управление (заявление EGF/2012/008 IT/De Tomaso Automobili, подадено от Италия)
ОВ L 280, 22.10.2013, стр. 24—24

11820/13

Решение 2013/467/ОВППС на Съвета от 23 септември 2013 година за изменение и удължаване на срока на действие на Решение 2010/576/ОВППС относно полицейската мисия на Европейския съюз по реформата на сектора за сигурност (РСС) и неговото взаимодействие с правосъдието в Демократична република Конго (EUPOL ДР Конго)

12060/13

Решение 2013/468/ОВППС на Съвета от 23 септември 2013 година за изменение и удължаване на срока на действие на Решение 2010/565/ОВППС относно мисията на Европейския съюз за предоставяне на консултации и подпомагане на реформата в сектора за сигурност в Демократична република Конго (EUSEC ДР Конго)	12064/13		
Регламент за изпълнение (ЕС) № 917/2013 на Съвета от 23 септември 2013 година за изменение на Регламент за изпълнение (ЕС) № 857/2010 за налагане на окончателно изравнително мито и за окончателно събиране на временното мито, наложено върху вноса на някои видове полиетилен терефталат с произход от Иран, Пакистан и Обединените арабски емирства ОВ L 253, 25.9.2013 г., стр. 1—3	13143/13		
Заклучения на Съвета и на представителите на правителствата на държавите членки, заседаващи в рамките на Съвета, относно Диалога на високо равнище на ООН по въпросите на миграцията и развитието за 2013 г. и относно засилването на връзката между развитието и миграцията	12415/13		
Проект за меморандум за разбирателство между Еврoуст и Frontex	12823/13		
3258-о заседание на Съвета на Европейския съюз (КОНКУРЕНТОСПОСОБНОСТ — вътрешен пазар, промишленост, научни изследвания и космическо пространство), проведено в Брюксел на 26 —27 септември 2013 г.			
ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ			
АКТ	ДОКУМЕНТ	ПРАВИЛО ЗА ГЛАСУВАНЕ	РЕЗУЛТАТИ ОТ ГЛАСУВАНЕТО
Регламент (ЕС) № 1021/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 9 октомври 2013 година за изменение на директиви 1999/4/ЕО и 2000/36/ЕО на Европейския парламент и на Съвета и на директиви 2001/111/ЕО, 2001/113/ЕО и 2001/114/ЕО на Съвета по отношение на правомощията, които ще бъдат предоставени на Комисията ОВ L 287, 29.10.2013 г., стр. 1—4	PE-CONS 31/13	квалифицирано мнозинство	всички държави членки: за
Регламент на Европейския парламент и на Съвета за създаване на Митнически кодекс на Съюза (първо четене)	PE-CONS 36/13	квалифицирано мнозинство	всички държави членки: за с изключение на: УК — въздържал се.

Изявление на Германия и Австрия във връзка с член 148, параграф 5

Член 148, параграф 5 във връзка с член 151 от Митническият кодекс на Съюза ще даде възможност несъюзните стоки в режим на временно складиране в рамките на Съюза да бъдат придвижвани през държавите членки извън режима на транзит, предвиден за тази цел, без да се събират никакви мита или данък върху оборота за внесените стоки. За да се гарантира, че с оглед защита на финансовите интереси на ЕС и на държавите членки може да се осъществява ефективен надзор на големия брой очаквани движения на стоки, ще бъде необходимо да се въведе дублираща (ИТ) процедура в добавка към новата компютризирана система за транзит (NCTS) — електронната система, специално разработена за режима на транзит, а това не е приемливо предвид значителните човешки и финансови ресурси, инвестирани вече в NCTS от страна на ЕС и държавите членки. Освен това подобна договореност ще попречи на надзора над търговските мерки, както и на забраните и ограниченията, например ембарго.

Ето защо до ново нареждане Германия и Австрия няма да прилагат дискреционната разпоредба по член 148, параграф 5 от Митническият кодекс на Съюза, като не отпускат такива разрешения и не се присъединява към разрешенията, предоставени от други държави членки, във връзка с териториите си.

Изявление на Германия във връзка с член 7, буква в)

Федерална република Германия отбелязва формулировката на член 7, буква в) от Митническият кодекс на Съюза и изявлението на Комисията относно предложената разпоредба. Германия подчертава, че информацията и данните, които трябва да се съобщават въз основа на правото на ЕС съгласно посочената по-горе разпоредба, не следва да бъдат определени окончателно по начин, който не позволява на държавите членки да изискват допълнителна информация с цел да се запази установената от дълго време структура на националната им система, обслужваща добре търговията и администрацията.

Изявление на Кипър

Кипър би желал да припомни, че член 1.1 от Протокол № 10 от Акта за присъединяване на Република Кипър към Европейския съюз предвижда отменянето на прилагането на достиженията на правото на ЕС в онези райони в Република Кипър, в които правителството на Република Кипър не упражнява ефективен контрол.

Това отменяне има териториално приложение; докато прилагането на достиженията на правото на ЕС е отменено в райони, които не се контролират от правителството, то може да се прилага по въпроси или в случаи, които засягат райони, които не се контролират от правителството.

Изявление на Република Хърватия

Хърватия подкрепя приемането на предложението за регламент на Европейския парламент и на Съвета за създаване на Митнически кодекс на Съюза (преработка) („регламентът“).

Като отчита, че е важно регламентът да бъде приет и да влезе в сила, както е предвидено, както и качеството на законодателството на ЕС, Хърватия изразява становището, че текстът на хърватски език не е съобразен със стандартната митническа терминология, използвана в Хърватия, и поради това желае да внесе езикова резерва.

С оглед да се избегне опасността от неправилно прилагане на основно законодателство на Съюза в митническата област, Хърватия очаква от Генералния секретариат на Съвета да изпълни възможно най-скоро процедурата за поправка на текста на регламента на хърватски език.

НЕЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ

АКТ	ДОКУМЕНТ
<p>Регламент на Съвета за изменение на приложение I към Регламент (ЕИО) № 2658/87 относно тарифната и статистическа номенклатура и Общата митническа тарифа</p>	<p>13418/13</p>
<p>Изявление на Унгария</p> <p>Както вече беше заявила на заседанието на Корепер на 6 септември 2013 г., Унгария не може да приеме новите правила за класирането в предложението за регламент на Съвета за изменение на приложение I към Регламент (ЕИО) № 2658/87 относно тарифната и статистическа номенклатура и Общата митническа тарифа и произтичащото от това намаление на ставката на вносните мита за широк спектър от монитори.</p> <ul style="list-style-type: none"> = Като припомня заключенията на Европейския съвет, приети на заседанието от 1 и 2 март 2012 г., в които се казва, че „Европейският съюз предприема всички необходими мерки за възстановяване на курса на Европа към икономически растеж и създаване на работни места ... за стимулиране на икономическия растеж, конкурентоспособността и заетостта“; = Като има предвид заключенията на Европейския съвет, приети на 22 май 2013 г., в които като основен принцип е изтъкнато, че „в настоящите икономически условия ние трябва да мобилизираме всички наши политики в подкрепа на конкурентоспособността, работните места и растежа“; = Като взема предвид приетите на 27—28 юни 2013 г. заключения на Европейския съвет, в които се заявява, че „... се изискват по-решителни усилия на всички равнища [...] за стимулиране на конкурентоспособността и заетостта“. <p>Въпреки многократните искания не бе изготвена оценка на въздействието на предложението върху промишлеността и работните места в ЕС. Освен това по време на обсъжданията на предложението не бе дадена достатъчна информация за това с какво предлаганите мерки са от полза за Съюза. Следователно, по наше мнение, все още стои въпросът дали наборът продукти, спрямо които да се прилага нулева ставка на вносно мито според предложената нова класификация, няма да надхвърли задълженията съгласно Споразумението за информационните технологии и решението на експертната група на СТО.</p> <p>Намалението на ставката на вносните мита и произтичащият от това спад на конкурентоспособността в сравнение с вноса от трети страни ще нанесат сериозен ущърб на един от най-важните отрасли на унгарската промишленост — производството на монитори, когато с предложението бъде променено тарифното класиране. За Унгария това е много сериозен въпрос, тъй като в производството на тези монитори или на части за тях са заети над 6 000 души, най-вече в области с едни от най-високите проценти безработица в ЕС. Освен работните места в Унгария на риск ще бъдат изложени и над 1 000 работни места в съседни държави членки, в които има унгарски дружества.</p> <p>В допълнение към посочените по-горе опасения, предложеното ново тарифно класиране не е ясно, като това ще доведе до нарушаване и заобикаляне на правилата. Периодът до предлаганата дата на прилагане на предложението за регламент най-вероятно няма да бъде достатъчен за приемането на правилата за изпълнение, които да дадат необходимите насоки за правилното прилагане, по-специално във връзка с тълкуването на формулировката „приемливо ниво на функционалност“.</p> <p>Затова Унгария смята, че приемането на предложението е в очевиден противоречие с приоритетите, установени от Европейския съвет, най-вече заради ненужното излагане на риск на съществуващи производства и работни места.</p>	

Изявление на Полша

Полша е против изменението на комбинираната номенклатура по отношение на структурата на код по КН 8528 59 (други монитори). Двете основни отрицателни последствия от тези изменения не бяха достатъчно подробно обсъдени от работна група „Митнически съюз“, а именно:

- Възможността за внос в ЕС на недовършени телевизори, например без ТВ тунер, като монитори с нулева митническа ставка (митническата ставка за телевизори е 14 %) и монтирането им в ЕС. ЕК представи проект на регламент за предотвратяването на тези практики. Полша обаче е на мнение, че този регламент няма да бъде ефективен.
- Възможността за внос в ЕС на видео монитори с телевизионна функционалност, като по този начин се избягва 14-процентното мито за телевизори. Полша официално представи на ЕК и председателството 3 алтернативни предложения. Целта беше да се ограничи обхватът на безмитния внос на монитори с телевизионна функционалност, като по този начин се избегне несъобразяването с международните задължения на ЕС и с решението на Съда на ЕС по делото „Камино“. Полша е на мнение, че това предложение следва да бъде обсъдено в работна група „Митнически съюз“. Това е подходящият експертен форум на ЕС, който да анализира и разгледа предложенията, представени от държавите членки.

В резултат на това предложеното изменение на комбинираната номенклатура ще има силно отрицателно въздействие върху производителите на телевизори и монитори от ЕС. Намаляването на митническата ставка

от 14 на 0 процента ще обхване 80 на сто от внасяните в ЕС монитори, класирани в подпозиция 8528 59. Това ще доведе до значителна загуба на работни места и до риск от изнасяне на производството извън ЕС. Полският отрасъл за производство на телевизори и монитори произвежда 25 милиона уреда, като 90 % от продукцията се разпределя на пазара в ЕС. В този отрасъл са заети около 60 000 души. ЕК все още не е представила на работна група „Митнически съюз“ оценката за социално-икономическото въздействие на този проекторегламент, по-специално въздействието върху пазара на труда.

Отрасълът на електронното производство в ЕС се защитава основно чрез митническите ставки. В други държави като САЩ или Япония митническите ставки са доста ниски, като същевременно достъпът до пазарите на посочените страни е ограничен от нетарифни бариери. Затова Полша настояваше, че либерализацията на нивата на митническите тарифи следва да бъде обвързана с либерализацията на нетарифните бариери от страна на трети държави като САЩ и Япония. Тези партньори обаче не са готови да либерализират нетарифните бариери.

Нещо повече, налице е отрицателна корелация между въпросното изменение и текущите преговори по преразглеждането на Споразумението за информационните технологии (СИТ). Предлаганата едностранна либерализация на митата за внасяните в ЕС монитори засяга преговорите по СИТ поради факта, че този тарифен ред е едновременно обект на тези преговори. Ние подчертахме този факт и предложихме решението да бъде отложено до приключването на преговорите по СИТ.

Поради изложените по-горе причини Полша не може да приеме предложените промени в структурата на код по КН 8528 59. Полша смята, че този въпрос следва да бъде анализиран още веднъж от работна група „Митнически съюз“. Полша си запазва правото да се противопостави на окончателното предложение във връзка с преразглеждането на СИТ.

Решение на Съвета от 26 септември 2013 г. за изменение на Решение 2007/641/ЕО, отнасящо се до Република Фиджи, и удължаване на неговото прилагане

13522/13

3259-о заседание на Съвета на Европейския съюз (ОБЩИ ВЪПРОСИ), проведено в Брюксел на 30 септември 2013 г.

НЕЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ

АКТ	ДОКУМЕНТ
Решение на Съвета от 30 септември 2013 година относно позицията, която да заеме Европейският съюз в рамките на Съвместния комитет, създаден с член 11 от Споразумението между Европейския съюз и Република Молдова относно закрилата на географските означения на земеделски продукти и храни, по отношение на приемането на процедурния правилник на Съвместния комитет ОВ L 263, 5.10.2013 г., стр. 1—3	13328/13
РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА от 30 септември 2013 година относно прилагането на правило № 41 на Икономическата комисия за Европа на Организацията на обединените нации за единни предписания за одобрение на мотоциклети по отношение на шума ОВ L 263, 5.10.2013 г., стр. 15—16	13319/13